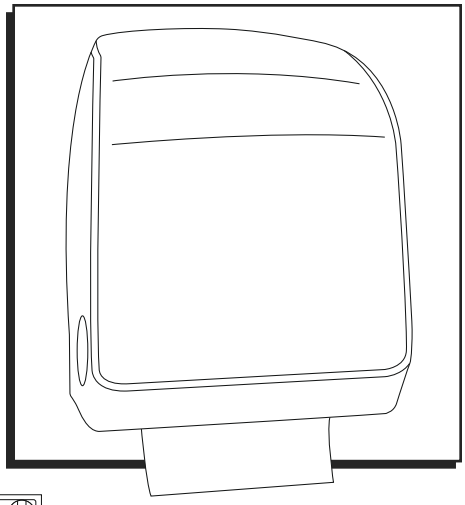
Para Español, vea páginas 6-10.
Pour le français, consulter les pages 11-15.

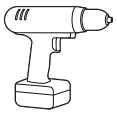
ULINE H-9550

SCOTT® PRO™ AUTOMATIC PAPER TOWEL DISPENSER

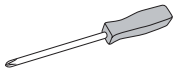
1-800-295-5510
uline.com

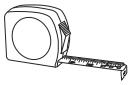


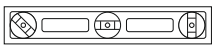
TOOLS NEEDED


Drill

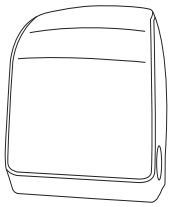

1/4" Drill Bit

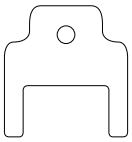

Phillips Screwdriver

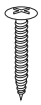

Tape Measure

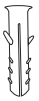

Level

PARTS


Dispenser x 1


Dispenser Key x 1


Screw x 4


Anchor x 4


D-Cell Battery x 4

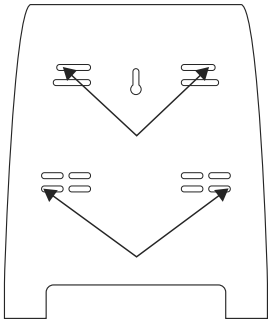
MOUNTING

NOTE: Recommended mounting height is 48" from the floor to bottom of dispenser.

NOTE: Ensure that proper mounting hardware is used for appropriate wall composition as enclosed hardware may not be compatible with wall surface.

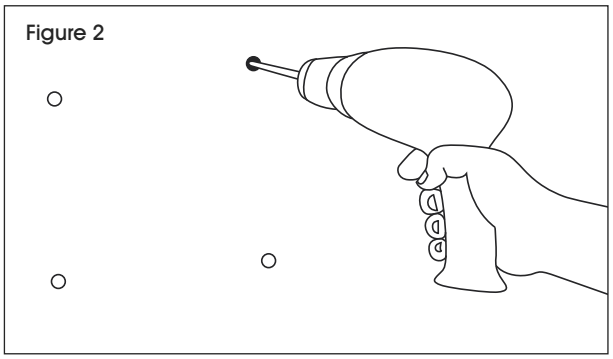
1. Hold mounting template up to wall at desired dispenser location. Make four marks where holes will be drilled. (See Figure 1)

Figure 1



2. Remove template from wall. Drill holes at previously marked locations. Insert wall anchors if necessary. (See Figure 2)

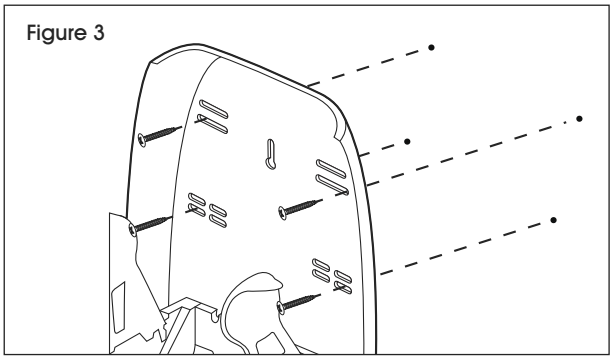
Figure 2



MOUNTING CONTINUED

3. Align dispenser on wall with previously drilled holes. Insert four screws. (See Figure 3)

Figure 3



LOADING

LOADING THE DISPENSER WITHOUT A STUB ROLL

1. Load towel roll into the upper roll holders. Ensure that the paper feeds down from the back. (See Figure 4a)
2. Lift the black transfer bar and place the leading edge of paper under it. Lower the transfer bar. (See Figure 4b)

Figure 4a

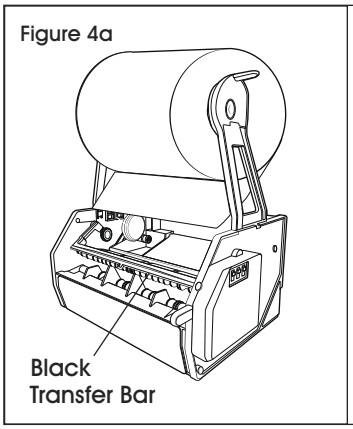
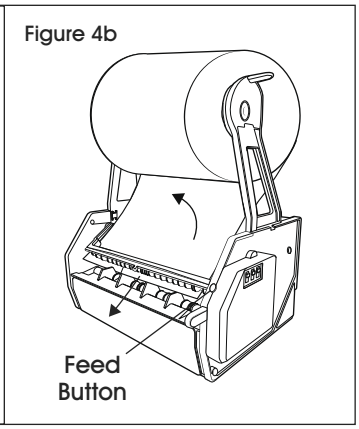


Figure 4b



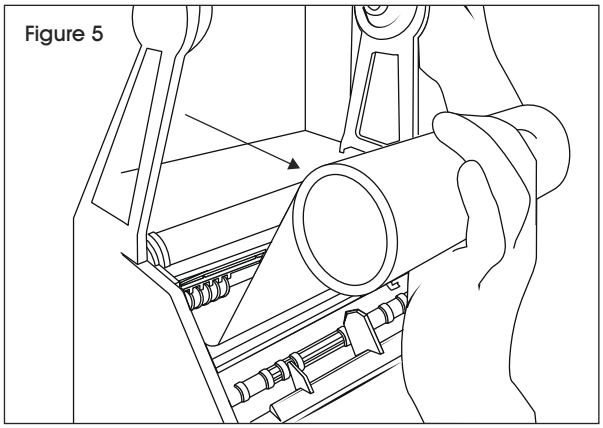
3. Press the feed button until the paper exits the module.
4. Tear off paper and close cover securely.

NOTE: Once cover is closed, there is a four-second delay before unit is activated.

LOADING THE DISPENSER WITH A STUB ROLL

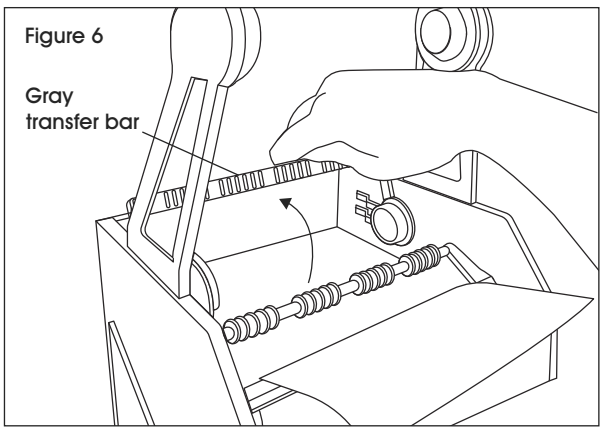
1. When main roll reaches approximately 2.6" in diameter, the "Low Product" light will begin to flash, indicating the roll may be moved to the stub roll position.
2. Without disengaging sheet from drive mechanism, remove stub roll from upper roll holders and temporarily hold in front of the upper roll holders. (See Figure 5)

Figure 5



3. Lift the gray transfer bar so it is positioned against the back wall of the dispenser. (See Figure 6)

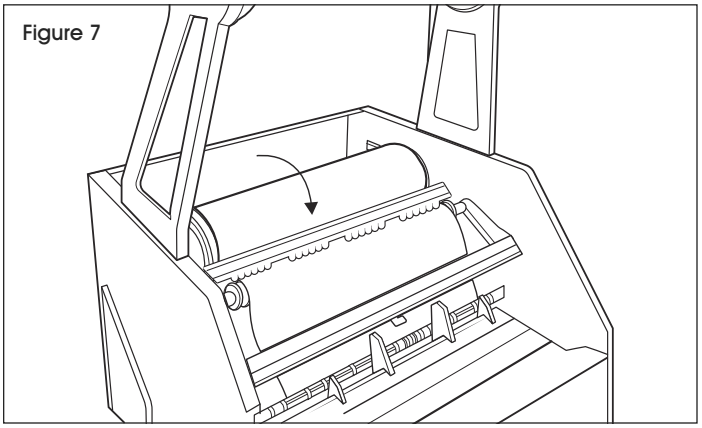
Figure 6



4. Load the stub roll into the lower roll holders.

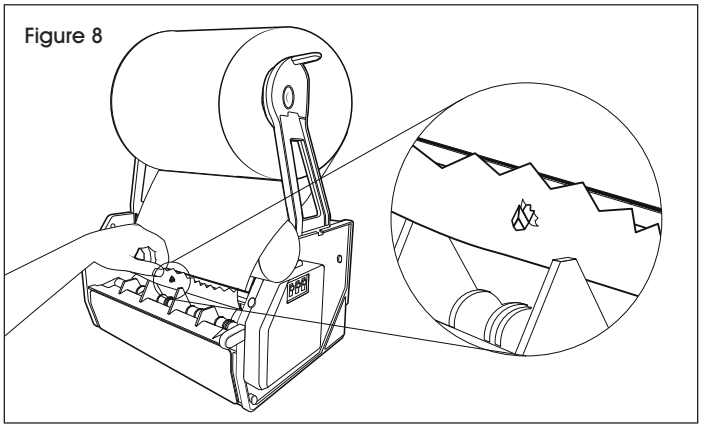
5. Slowly lower the gray bar until it is seated on the paper. Do not slam bar down. (See Figure 7)

Figure 7



6. Load the new towel roll into upper roll holders so the paper feeds down from the back. (See Figure 8)
7. Lift the black transfer bar and place the leading edge of the paper under it and on top of the existing paper sheet. Slowly release the transfer bar. (See Figure 8)
8. Wrap the leading edge of the paper up and around the black transfer bar and pierce the paper on the center hook on the transfer bar so it is held in place. (See Figure 8)

Figure 8



9. Leave some slack in the main roll to ensure proper transfer. Close cover securely.

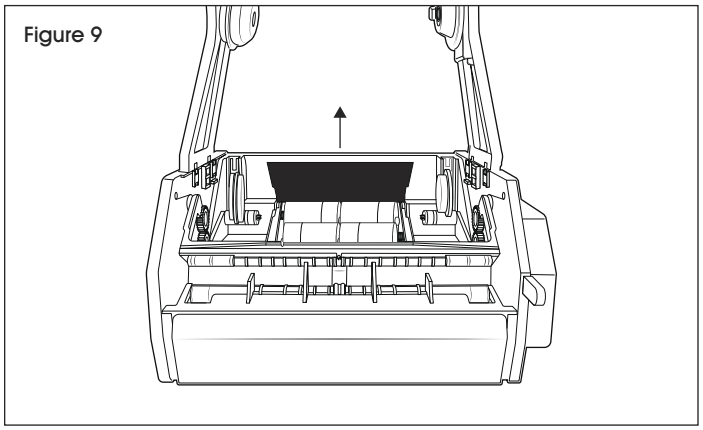
NOTE: Following cover closure, there is a four-second delay before unit is activated.

10. The stub roll will continue to dispense until it is empty, at which time the main roll will begin to feed.

LOADING BATTERIES

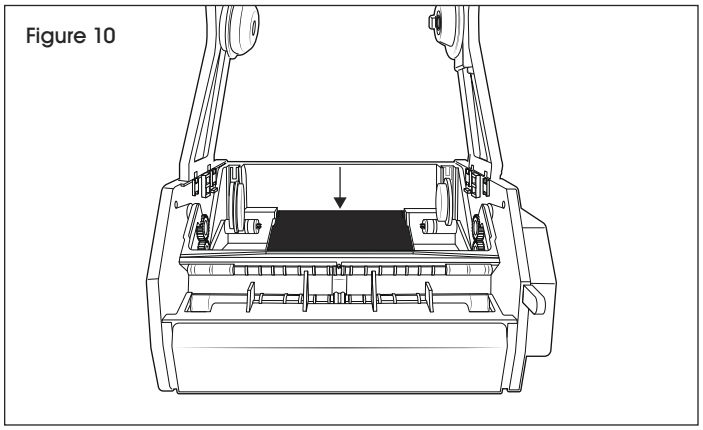
1. When battery power is low, the red "Low Battery" light will flash.
2. Grasp battery box tab and pull upward. (See Figure 9)

Figure 9



3. Remove spent batteries if present.
4. Insert new "D" size batteries and close battery box cover securely. (See Figure 10)

Figure 10



OPERATION

ADJUSTING THE ACTIVATION SENSITIVITY

To adjust the activation sensitivity, set the switch to the upper (low sensitivity) or lower (high sensitivity) position. Do not set the switch in the middle position as the unit will turn off. (See Figure 11)

NOTE: For installations over counters, trash receptacles, etc., the activation sensitivity must be set on the low setting.

ADJUSTING THE SHEET LENGTH

To set the length of the sheet that is dispensed, set the slide switch to the upper (8"), middle (10") or lower (12") position. (See Figure 11)

SETTING THE OPERATING MODE

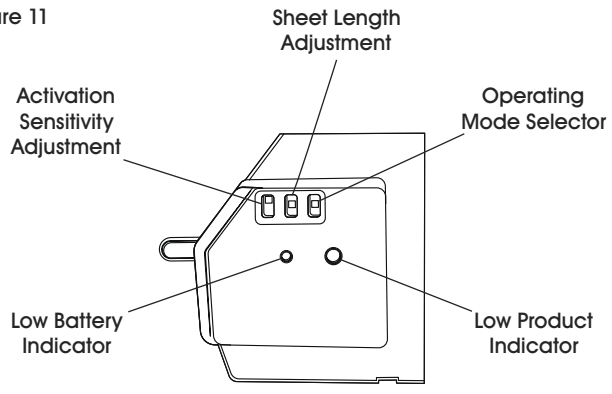
The dispenser is designed to function in either the "Hidden" or "Hanging" mode. To select the hidden mode, slide the switch to the upper position. To select the hanging mode, slide the switch to the lower position. (See Figure 11)

INDICATOR LIGHTS

The "Low Battery" indicator light will begin to blink red when the battery life is getting low and the batteries should be changed soon. The light will glow red constantly when the batteries have reached the end of their useful life, and should be changed immediately. (See Figure 11)

The "Low Product" indicator light will blink yellow when the product roll can be moved to the stub roll position. (See Figure 11)

Figure 11



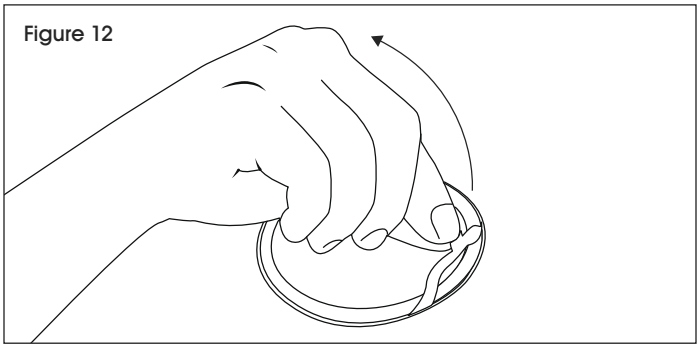
JAM ALERT

In the event of a paper jam, the "Low Battery" and "Low Product" lights will flash red and yellow alternately. While it may be possible to clear a jam from outside, the dispenser may need to be opened to clear the jam.

LENS INSTALLATION

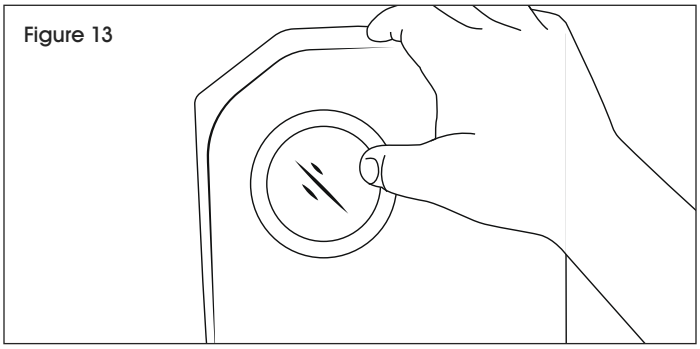
1. Clean the area around the circular opening on the outside of the dispenser cover with an alcohol wipe.
2. Remove the red adhesive liner from the lens. (See Figure 12)

Figure 12



3. Press the lens onto the cover and maintain pressure for 10 seconds. (See Figure 13)

Figure 13



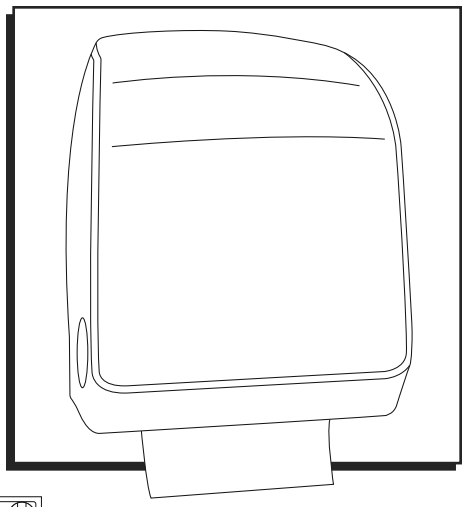
TROUBLESHOOTING

OPERATING ISSUE	RECOMMENDATIONS
Unit will not dispense.	Ensure cover is closed and securely latched. Replace batteries if LED indicator light is flashing. Ensure batteries are installed and oriented properly. Remove and re-install batteries.

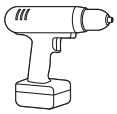
ULINE H-9550

SCOTT® PRO™ DESPACHADOR AUTOMÁTICO DE TOALLAS DE PAPEL

800-295-5510
uline.mx



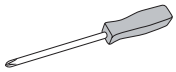
HERRAMIENTAS NECESARIAS



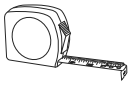
Taladro



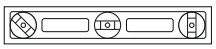
Broca de 1/4"



Desarmador de Cruz

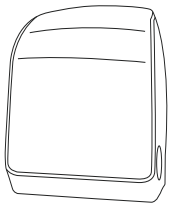


Cinta de Medir

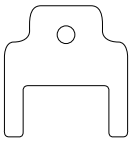


Nivel

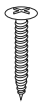
PARTES



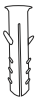
1 Despachador



1 Llave del Despachador



4 Tornillos



4 Anclajes



4 Baterías D-Cellll

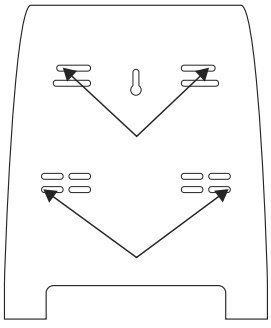
INSTALACIÓN

NOTA: La altura de instalación recomendada es de 48" del piso a la parte inferior del despachador.

NOTA: Asegúrese de utilizar la tornillería de instalación adecuada para el tipo de pared en la que se realizará la instalación ya que la tornillería incluida podría no ser compatible con la superficie de la pared.

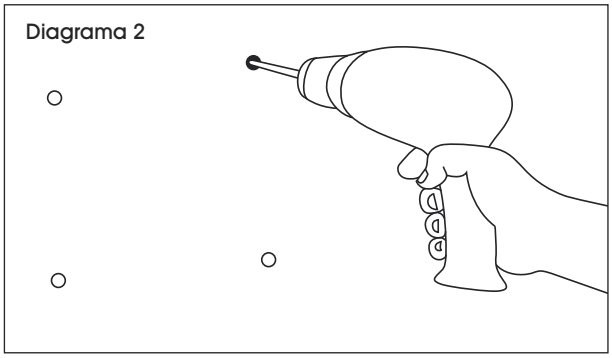
1. Sostenga la plantilla de instalación contra la pared en la ubicación deseada del despachador. Haga cuatro marcas donde perforará los orificios. (Vea Diagrama 1)

Diagrama 1



2. Retire la plantilla de la pared. Perfore los orificios en las ubicaciones anteriormente marcadas. Inserte los taquetes si es necesario. (Vea Diagrama 2)

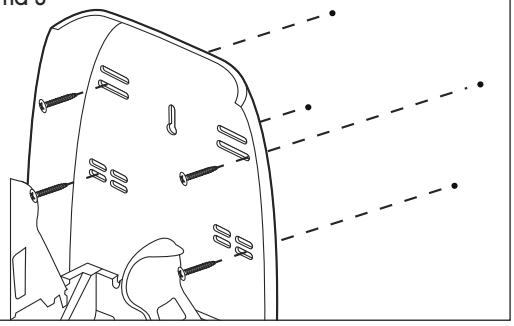
Diagrama 2



CONTINUACIÓN DE INSTALACIÓN

3. Alinee el despachador en la pared con los orificios anteriormente perforados. Inserte cuatro tornillos. (Vea Diagrama 3)

Diagrama 3



CARGA

CARGA DEL DESPACHADOR SIN ROLLO AUXILIAR

1. Cargue el rollo de toallas en los soportes para rollo superiores. Asegúrese de que el papel caiga por la parte posterior. (Vea Diagrama 4a)
2. Levante la barra de transferencia negra y coloque el extremo inicial del papel debajo de ella. Baje la barra de transferencia. (Vea Diagrama 4b)

Diagrama 4a

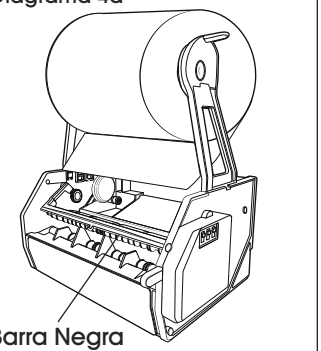
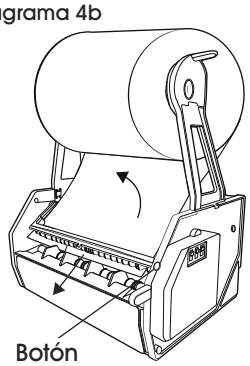


Diagrama 4b



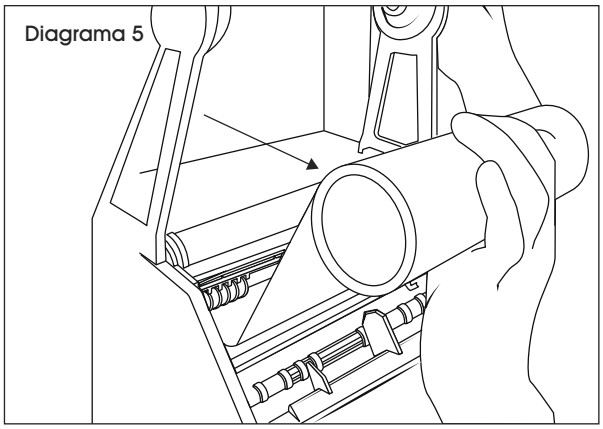
3. Presione el botón de alimentación hasta que el papel salga del módulo.
4. Arranque el papel y cierre la cubierta de manera segura.

NOTA: Una vez que la cubierta esté cerrada, hay un retraso de cuatro segundo antes de que se active la unidad.

CARGA DEL DESPACHADOR CON ROLLO AUXILIAR

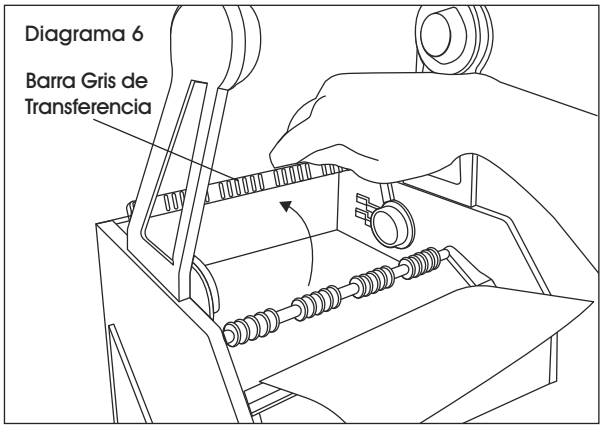
1. Cuando el rollo principal alcance aproximadamente 6.6 cm (2.6") de diámetro, la luz de "Producto Bajo" empezará a parpadear, lo que indica que el rollo se puede mover a la posición de rollo auxiliar.
2. Sin desenganchar la hoja el mecanismo de transmisión, retire el rollo auxiliar de los soportes para rollo superiores y sosténgalo temporalmente frente a los soportes para rollo superiores. (Vea Diagrama 5)

Diagrama 5



3. Levante la barra de transferencia gris de modo que quede posicionada en contra de la pared posterior del despachador. (Vea Diagrama 6)

Diagrama 6

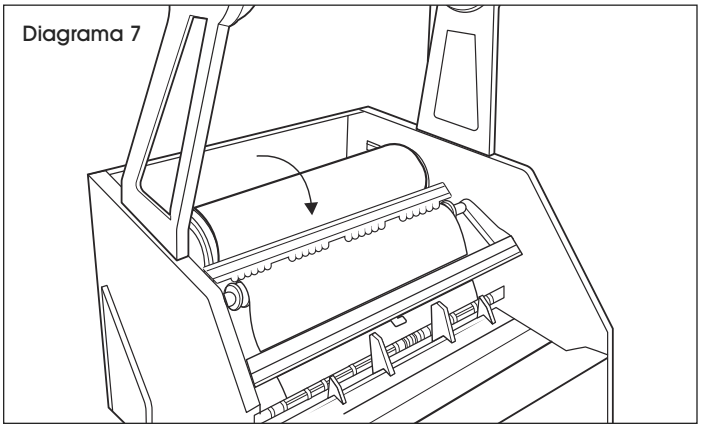


4. Cargue el rollo auxiliar en los soportes para rollo inferiores.

CONTINUACIÓN DE CARGA

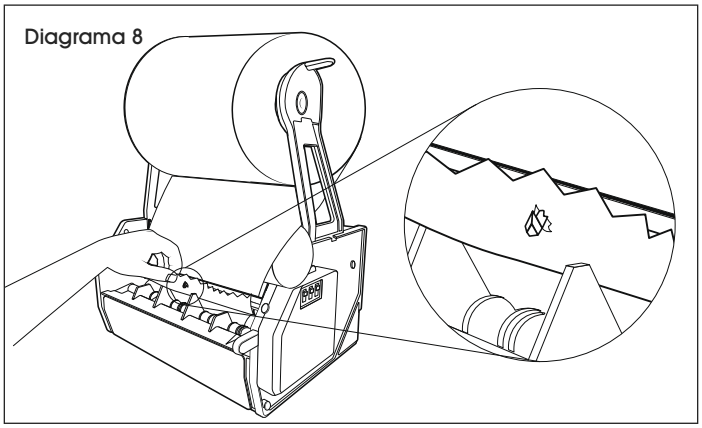
5. Baje lentamente la barra gris hasta que se asiente en el papel. No baje la barra de golpe. (Vea Diagrama 7)

Diagrama 7



6. Cargue el nuevo rollo de toallas en los soportes de rodillo superiores, de forma que el papel caiga por la parte posterior. (Vea Diagrama 8)
7. Levante la barra negra de transferencia y coloque el extremo inicial del papel debajo de ella y encima de la hoja de papel existente. Libere lentamente la barra de transferencia. (Vea Diagrama 8)
8. Envuelva el extremo inicial del papel alrededor de la barra de transferencia negra y perfore el papel en el gancho central de la barra de transferencia de modo que se fije en su lugar. (Vea Diagrama 8)

Diagrama 8



9. Deje algo de margen en el rollo principal para asegurar una transferencia adecuada. Cierre la cubierta de forma segura.

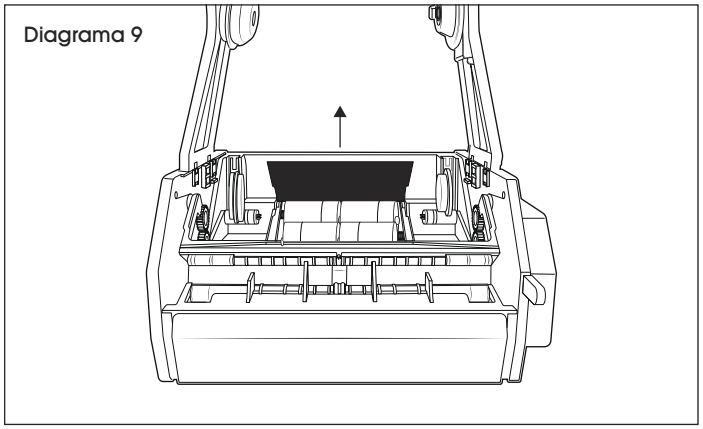
NOTA: Después de cerrar la cubierta, hay un retraso de cuatro segundo antes de que se active la unidad.

10. El rollo auxiliar continuará despachando papel hasta vacio, luego el rollo principal comenzará a funcionar.

CARGA DE LAS BATERÍAS

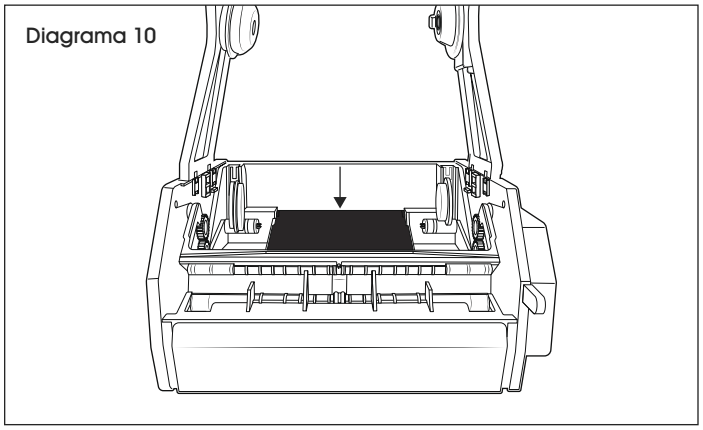
1. Cuando la batería esté baja, la luz roja de "Batería Baja" parpadeará.
2. Sujete la pestaña de la caja de la batería y jálela hacia arriba. (Vea Diagrama 9)

Diagrama 9



3. Retire las baterías gastadas si están presentes.
4. Inserte nuevas baterías de tamaño "D" y cierre la caja de la batería de manera segura. (Vea Diagrama 10)

Diagrama 10



FUNCIONAMIENTO

AJUSTE DE LA SENSIBILIDAD DE ACTIVACIÓN

Para ajustar la sensibilidad de activación, configure el interruptor a la posición superior (baja sensibilidad) o posición inferior (alta sensibilidad). No configure el interruptor en la posición intermedia ya que la unidad se apagará. (Vea Diagrama 11)

NOTA: Para instalaciones sobre mostradores, receptáculos de basura, etc., la sensibilidad de activación debe fijarse en la configuración baja.

AJUSTE DEL LARGO DE LA HOJA

Para fijar el largo de la hoja que se despacha, configure el interruptor deslizable a la posición superior (8"), intermedia (10") o inferior (12"). (Vea Diagrama 11)

CONFIGURACIÓN DEL MODO DE OPERACIÓN

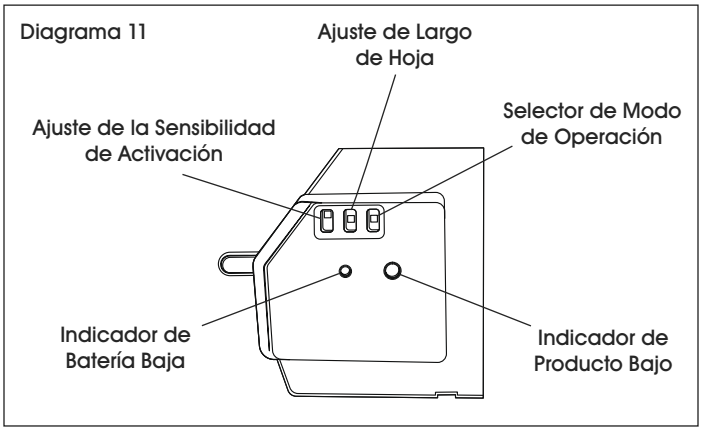
El despachador está diseñado para funcionar en modo "Oculto" o "Colgante". Para seleccionar el modo oculto, deslice el interruptor a la posición superior. Para seleccionar el modo colgante, deslice el interruptor a la posición inferior. (Vea Diagrama 11)

LUCES INDICADORAS

La luz indicadora de "Batería Baja" comenzará a parpadear en rojo cuando la vida útil de la batería esté baja y las baterías se deben cambiar pronto. La luz brillará en rojo constantemente cuando las baterías hayan alcanzado el fin de su vida útil y se deban cambiar de inmediato. (Vea Diagrama 11)

La luz indicadora de "Producto Bajo" parpadeará en amarillo cuando el rollo de producto se pueda mover a la posición del rollo auxiliar. (Vea Diagrama 11)

Diagrama 11



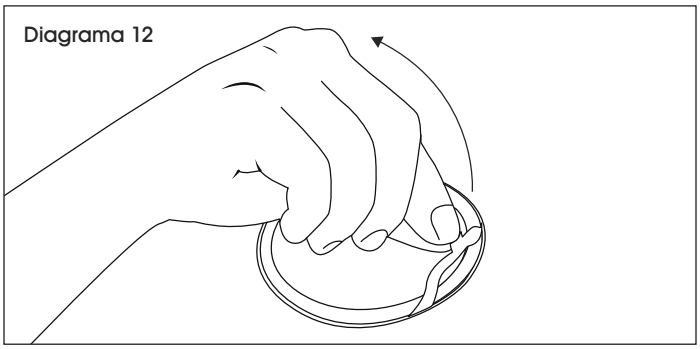
ALERTA DE ATASCAMIENTO.

En caso de un atascamiento de papel, las luces de "Batería Baja" y "Producto Bajo" parpadearán en rojo o amarillo alternativamente. Aunque pueda ser posible eliminar un atasco desde afuera, este despachador podría necesitarse abrir para eliminar el atasco.

INSTALACIÓN DEL LENTE

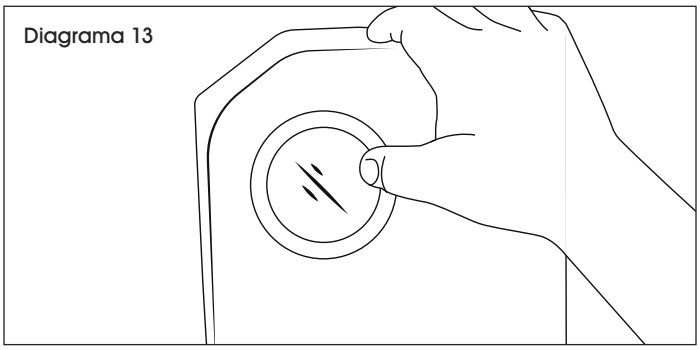
1. Limpie el área alrededor de la abertura circular en el exterior de la cubierta del despachador con una toallita con alcohol.
2. Retire el forro adhesivo rojo del lente. (Vea Diagrama 12)

Diagrama 12



3. Presione el lente en la cubierta y mantenga la presión por 10 segundos. (Vea Diagrama 13)

Diagrama 13



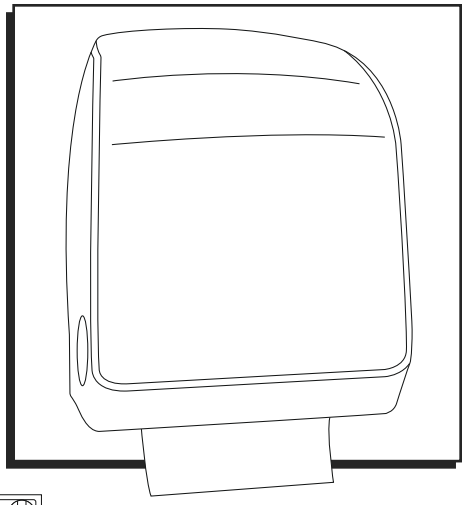
SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA DE FUNCIONAMIENTO	RECOMENDACIONES
La unidad no despacha.	Asegúrese de que la cubierta esté cerrada y bien asegurada. Cambie las baterías si la luz indicadora LED está parpadeando. Asegúrese de que las baterías estén instaladas y orientadas correctamente. Quite y vuelva a colocar las baterías.

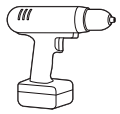
ULINE H-9550

SCOTT[MD] PRO[MC] DISTRIBUTEUR DE SERVIETTES EN PAPIER AUTOMATIQUE

1 800 295-5510
uline.ca



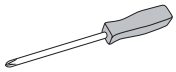
OUTILS REQUIS



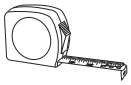
Perceuse



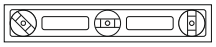
Mèche de perceuse de 1/4 po



Tournevis cruciforme

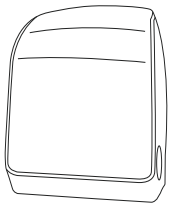


Ruban à mesurer

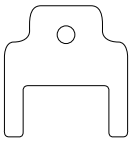


Niveau à bulles

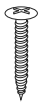
PIÈCES



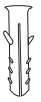
Distributeur x 1



Clé du distributeur x 1



Vis x 4



Ancrage x 4



Pile de type « D » x 4

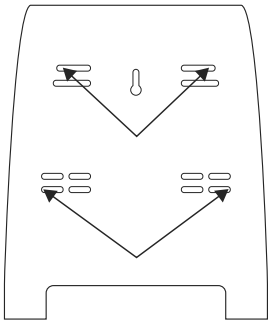
FIXATION

REMARQUE : Il est recommandé de fixer le bas du distributeur à une hauteur de 48 po du sol.

REMARQUE : Assurez-vous que le matériel d''installation utilisé convient à la composition du mur, car le matériel inclus pourrait ne pas être compatible avec la surface du mur.

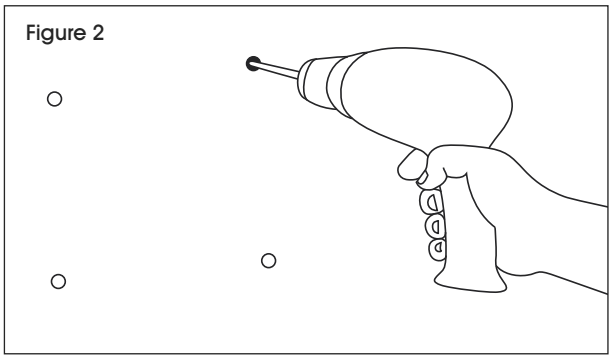
1. Placez la plaque de fixation contre le mur à l'endroit où le distributeur sera fixé. Marquez les quatre emplacements où les trous seront percés. (Voir Figure 1)

Figure 1



2. Retirez la plaque du mur. Percez les trous dans les emplacements marqués. Insérez des ancrages muraux si nécessaire. (Voir Figure 2)

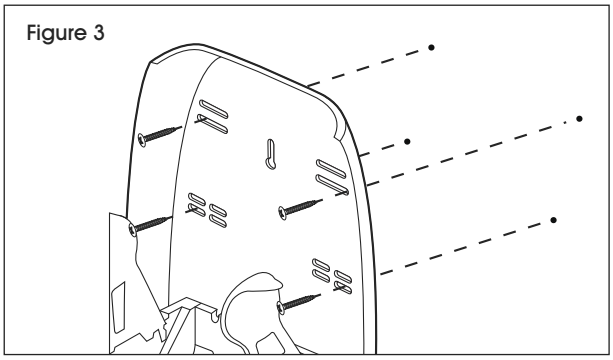
Figure 2



FIXATION SUITE

3. Alignez le distributeur au mur au niveau des trous prépercés. Insérez quatre vis. (Voir Figure 3)

Figure 3



CHARGEMENT

CHARGEMENT DU DISTRIBUTEUR SANS ROULEAU AUXILIAIRE

1. Chargez le rouleau de serviettes dans les supports de rouleau supérieurs. Assurez vous que le papier se déroule depuis l'arrière. (Voir Figure 4a)
2. Soulevez la barre de transfert noire et placez le rebord avant du papier en dessous. Abaissez la barre de transfert. (Voir Figure 4b)

Figure 4a

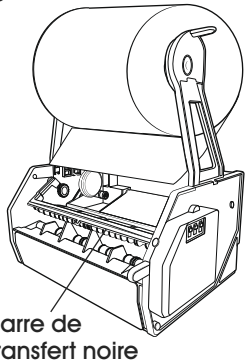
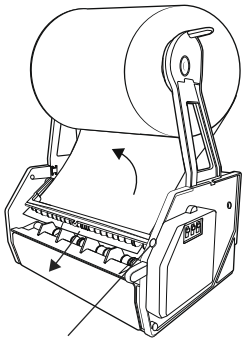


Figure 4b



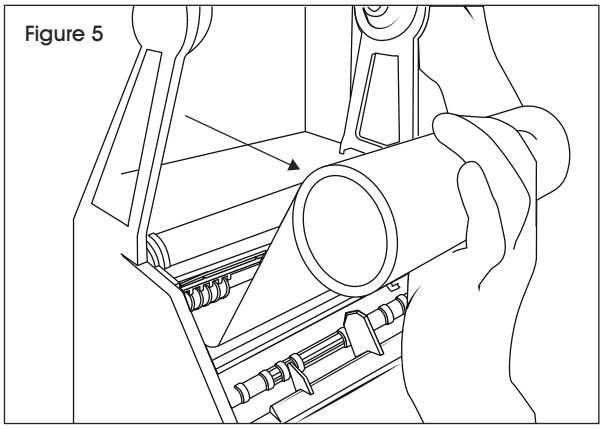
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation jusqu'à ce que le papier sorte du module.
4. Déchirez le papier et fermez bien le couvercle.

REMARQUE : Une fois le couvercle fermé, il y a un délai de quatre secondes avant l'activation de l'unité.

CHARGEMENT DU DISTRIBUTEUR AVEC UN ROULEAU AUXILIAIRE

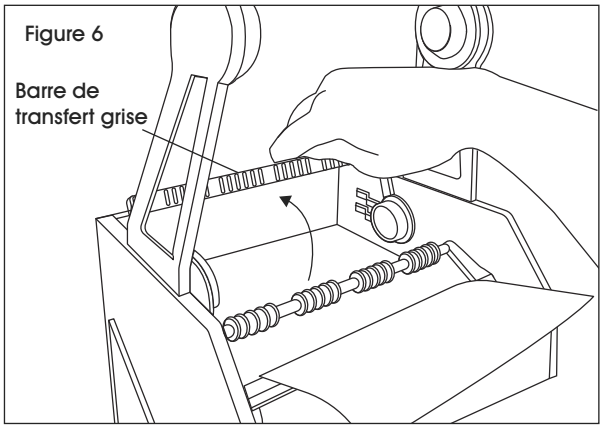
1. Lorsque le rouleau principal atteint un diamètre d'environ 6,6 cm (2,6 po), le voyant « faible quantité de produit » commence à clignoter, indiquant que le rouleau peut être déplacé en position de rouleau auxiliaire.
2. Sans enlever la serviette du mécanisme d'entraînement, retirez le rouleau auxiliaire des supports de rouleau supérieurs et positionnez-le temporairement à l'avant des supports de rouleau supérieurs. (Voir Figure 5)

Figure 5



3. Soulevez la barre de transfert grise de telle manière qu'elle soit positionnée contre la paroi arrière du distributeur. (Voir Figure 6)

Figure 6

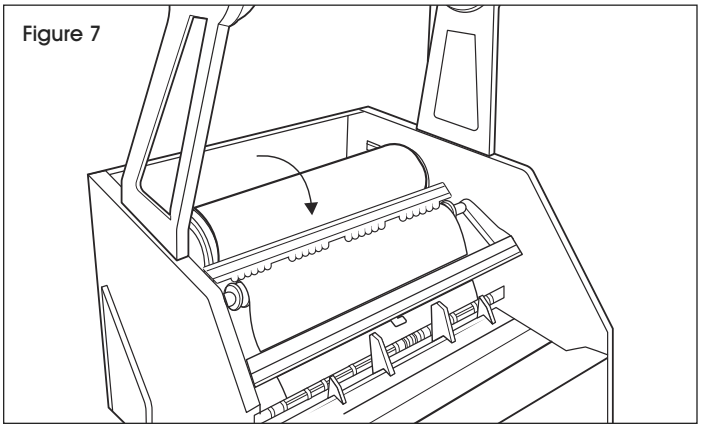


4. Chargez le rouleau auxiliaire dans les supports de rouleau inférieurs.

CHARGEMENT SUITE

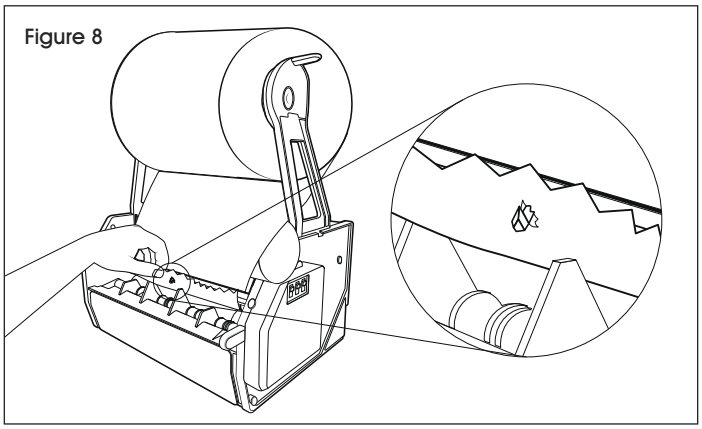
5. Abaissez lentement la barre grise jusqu'à ce qu'elle repose sur le papier. N'abaissez pas la barre avec force. (Voir Figure 7)

Figure 7



6. Installez le nouveau rouleau de serviettes dans les supports de rouleau supérieurs de sorte que les serviettes se déroulent depuis l'arrière. (Voir Figure 8)
7. Soulevez la barre de transfert noire et placez le rebord avant du papier sous celui-ci et sur la serviette existante. Relâchez lentement la barre de transfert. (Voir Figure 8)
8. Enroulez le bord avant du papier vers le haut et autour de la barre de transfert noire et percez le papier avec le crochet central de la barre de transfert afin qu'il soit maintenu en place. (Voir Figure 8)

Figure 8



9. Gardez le rouleau principal un peu lâche pour assurer une bonne transition. Fermez bien le couvercle.

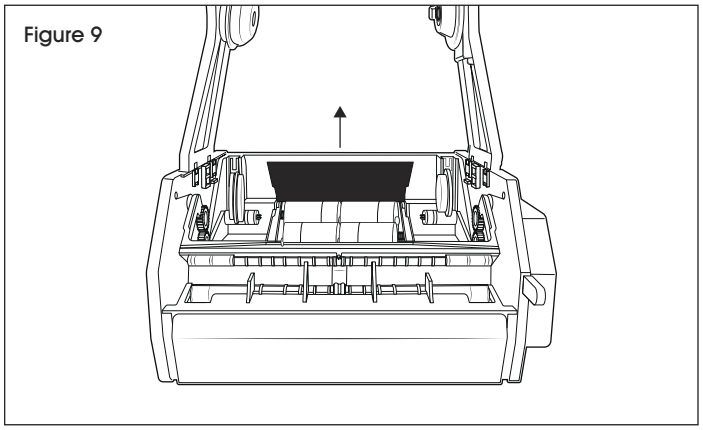
REMARQUE : Une fois le couvercle fermé, il y a un délai de quatre secondes avant l'activation de l'unité.

10. Le rouleau auxiliaire continue de distribuer les serviettes jusqu'à ce qu'il soit fini, après quoi le rouleau de serviettes principal prend le relais.

CHARGEMENT DES PILES

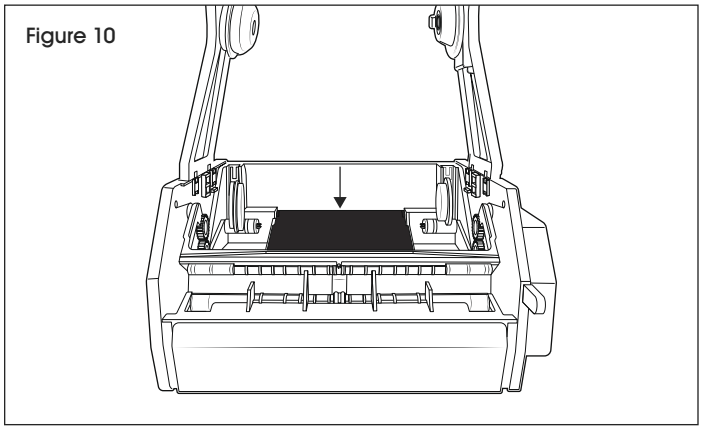
1. Lorsque les piles sont faibles, le voyant rouge « piles faibles » clignote.
2. Saisissez la languette du boîtier de piles et tirez vers le haut. (Voir Figure 9)

Figure 9



3. Retirez les piles usées s'il y en a.
4. Insérez les piles neuves de taille « D » et fermez bien le boîtier de piles. (Voir Figure 10)

Figure 10



FONCTIONNEMENT

RÉGLAGE DE LA SENSIBILITÉ D'ACTIVATION

Pour régler la sensibilité d'activation, placez le commutateur en position haute (faible sensibilité) ou basse (forte sensibilité). Ne placez pas le commutateur en position centrale, car l'appareil s'éteindrait. (Voir Figure 11)

REMARQUE : Pour les installations au-dessus de comptoirs, de poubelles, etc., la sensibilité d'activation doit être réglée en position basse.

RÉGLAGE DE LA LONGUEUR DE LA SERVIETTE

Pour régler la longueur de la serviette distribuée, placez l'interrupteur à glissière en position supérieure (8 po), centrale (10 po) ou inférieure (12 po). (Voir Figure 11)

RÉGLAGE DU MODE DE FONCTIONNEMENT

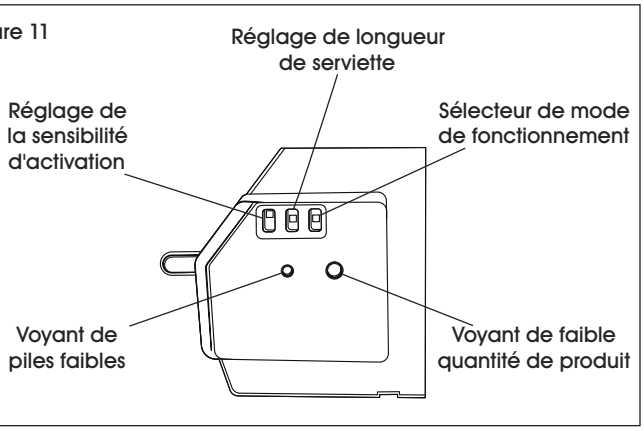
Le distributeur est conçu pour fonctionner en mode « Caché » ou « Suspendu ». Pour sélectionner le mode « Caché », faites glisser l'"interrupteur en position supérieure. Pour sélectionner le mode « Suspendu », faites glisser l'interrupteur en position inférieure. (Voir Figure 11)

VOYANTS

Le voyant « piles faibles » commence à clignoter en rouge lorsque la durée de vie des piles devient faible et que les piles doivent être bientôt remplacées. Le voyant s'allume en rouge de manière continu lorsque les piles ont atteint la fin de leur autonomie et doivent être changées immédiatement. (Voir Figure 11)

Le voyant « faible quantité de produit » clignote en jaune lorsque le rouleau de produit peut être déplacé en position de rouleau auxiliaire. (Voir Figure 11)

Figure 11



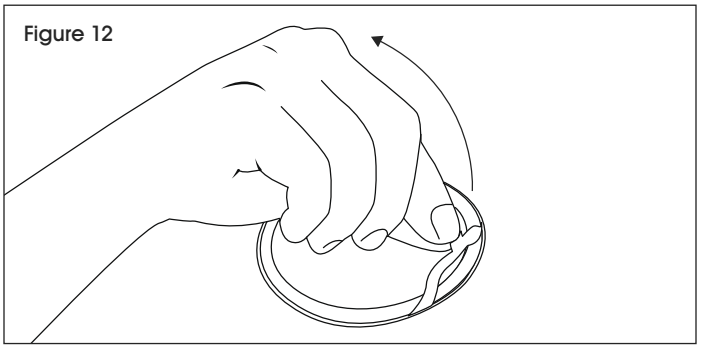
ALERTE DE BOURRAGE

En cas de bourrage de papier, les voyants « piles faibles » et « faible quantité de produit » clignotent alternativement en rouge et en jaune. Bien qu'il soit possible d'éliminer un bourrage à partir de l'extérieur, il est nécessaire d'ouvrir le distributeur pour éliminer le bourrage.

INSTALLATION DE LA LENTILLE

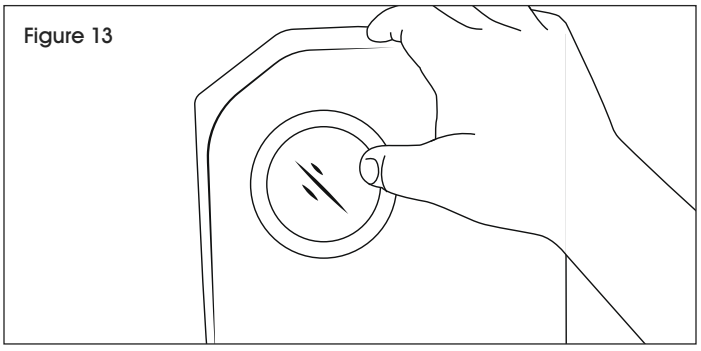
1. Nettoyez la zone autour de l'ouverture circulaire sur l'extérieur du couvercle du distributeur avec une lingette alcoolisée.
2. Enlevez la pellicule adhésive rouge de la lentille. (Voir Figure 12)

Figure 12



3. Appuyez la lentille contre le couvercle et maintenez la pression pendant 10 secondes. (Voir Figure 13)

Figure 13



DÉPANNAGE

PROBLÈME	RECOMMANDATIONS
L'appareil ne distribue pas le papier.	Vérifiez que le couvercle est fermé et bien verrouillé. Remplacez les piles si le voyant lumineux clignote. Assurez-vous que les piles sont installées et orientées correctement. Retirez et réinsérez les piles.